

مدرس التربية وتاريخ ادب اللغة بمدرسة المعلمين العرب

ــ الرسالة الاولى على الله الله

حقوق الطبع والترجمة فحفوظة

طبعت بمطبعة النرقى بشارع عبد العزيز بمصر «١٣١٧ — ١٨٩٩ م



أَلْجُمْدُللهُ الذي خاق الانسان. علمه البيان. و الصلاة والسلام على سيدنا محمد افصح ولد عدنان

مؤوبمد به فان ايام عهدى بتدريس اللحجة العربية المصرية بالمدرسة الشرقية ببراين قد دعتى الى البحث فى الالفاظ والتراكيب التى يستعملها المصريون فى التحاور – فكنت الجد الكلمات نليج بها اما عربية محضة ولكن اعترى الكثير منها القلب والابدال والتصحيف والتحريف أو غير عربية وهى التى تناولها العربي من افواه القبط منذ فتح البلاد على يد العرب او التى ادخلها الدخلاء على مختلاف لغاتهم والتى جاءت بها الدول التى حكمت مصر بعد العرب وليس عدد هذه الكلمات بالنزر اليسير بعد العرب وليس عدد هذه الكلمات بالنزر اليسير

وقد حال بینی و بین نفو ذی فی هذا البحث وقنئذ الاشتغال بدراستی الخصوصیة فی فنون اخری

ولما عدت الى مصر وجدت من نفسى نزوعا الى متابعة التنقيب فى هذا الموضوع لارجاع الالقاظ الى اصولها سواء العربى منها والدخيل وشدَّ من عزى هذا ما ألقيته من النهضة اللنوية نهضة شباننا الذين أراهم الآن قد شدوا بعض الشدو فى لنتهم وشغفوا بعض الشغف باقامة معالمها وبتقويم السنتهم

وقد اختلست اوقات الراحة التي سمحت لى بها الاشغال القيام بهذا الموضوع الوعر الطريق. وبعد زمن ليس بالقليل وجدتنى قد وقفت على كثير من اصول هذه الكلمات الا اذبعضها يحتاج الى زيادة التحقيق والتدقيق وكان بودى لو انشرها جيعا في كتاب ضخم بعد تتبع كل الكلمات الاان كثيرا من الاخوان والطلاب رغبوا

الي ان انشرها تباعا في رسائل متنالية تعجيلا بالفائدة وتسهيلا التداول ولم يسعني سوى ايثارى رغبتهم وابلاغهم امنيتهم . فأنفذت هذه الرسالة الاولى جامعة لاصول (مائة) كلمة مرتبة على حروف المعجم علم ا تكون داعية الشبان ولناشئة المدارس الى تقويم السنتهم وباعثة لهمم الاخوان البحث معى في هذا الموضوع الذي تكاد تقصر دونه همة الفر دالواحد وكلما نفدت رسالة أتبعتها تاليتها ان شاء الله حتى اذا

وكلما نفدت رسالة أتبعتها تاليتها ان شاء الله حتى اذا اتينا علىجميع الكلمات حسن بنا ان نجعلها فى معجم كبير يقو"م اللسان ويقيم البيان

ولست فى هذا المقام بالملتس من الادباء ان ينضوا الطرف عما يجدونه من الحطأ فى رسائلي هذه بل ارغب اليهم ولهم الفضل ان يرشدونى الى الحقيقة للرجوع اليها والله الهادى الى اقوم طريق. وبه الاعانة وحسن التوفيق

حسن توفيق

س کے الاس الاس الاس

ويصيفونها الى جميع الضائر المتصلة مثال ذلك اذا قال احدهم فلان المفرق في المنافرة على المنافرة على المنافرة على المنافرة في المنافرة المنافرة المنافرة المنافرة على المنافرة على المنافرة على المنافرة على المنافرة على المنافرة على المنافرة الكلمة فيقول المنافرة والمنافرة الكلمة فيقول المنافرة والمنافرة والمنافرة والمنافرة المنافرة والمنافرة والمنافرة المنافرة والمنافرة والمنا

اجنی کما ذکرت قریم * ایبت کأتی آکوی بجمر قال السکری فی سرح قصائد هذیل اراد من اجل آنی اه وفی اسانالمرب فی حدیث ابن مسعود «ان امرأته سألته از یکسوها جلبابا فقال آنی اختمی ان تدعی جلباب الله الدی جلببك قالت وما هو قال بیتك قالت أجنك من اصحاب محمد تقول هذا » ترید

أمن اجل الله فحذفت من واللام والهمزة وحركت الحيم بالفتح والكسروالفتح اكثر. وللعرب فى الحذف باب واسع كقوله تعالى، «لكنا هو الله ربى اه في اختص كه يقولون هذه الكلمة فى معرض اللوم لمن فعل غير ما يناسب فيقولون « اخص عليك » واصلها (الحسأ) فنى اللسان يقال خسأ الكلب يخسؤه فخسأ وانخسأ بمعنى طرده قال النتاع.

« كالكلب ان قيل له اخسأ انخسأ »

اى ان طردته انطرد وقال الليث خسأت الكلب اى زجرته فقلت له اخسأ وفى التنزيل « اخسؤا فيها ولا تكلمون » وقال تمالى لليهود كونوا قردة خاسئين، اىمدحورين ويقال اخسأ اليك وأخسأ عنى اه

هُ اَرَّأَ كِهُ يستعملون هذا الفعل متعديا بطى يمعنى تهكم واستهزأ فيقولون « فلان أرأ على فلان » اى قال فيه كلاما هزلا واصله (هَرَأً)يقال هرأ فى منطقه آكثر الحتا والهراء بالضم المنطق الكثير اوالفاسد لا نظام له اه قاموس وفى الصحاح قال ذو الرمة

لها بشر مثل الحرير ومنطق * رخيم الحواشى لاهراء ولأنزر هِ آزَحَ ﴾ يستعملون هذا الفعل بمعنى وثب واسرع فى المشى وهرب واصله (قرع) بالقاف والعين بينهما زاى فنى الصحاح «قزغ الظبى وغيره قزوعا اسرع وخف ومنه قولهم قوزع الديك اذا غلب فهرب » فابدلوا القاف همزة والعين حاء لقرب المخرج او يكون اصله (قر) فنى اللسان القحز الوثب اه

هُوْ اَشْلاَتُ بِهِ يستعملون هذه الكلمة وصف لمن خوى حييه من الدراهم والحاصة يستعملونها بالقاف زاعمين ان العامة المدلوها همزة وهوخطأ فان أصلها من (الأزل) بالهمزة والزاى فني اللسان الازل الضيق والشدة يقال هم في ارل من العيش وازل من السنة وآزلتالسنة اشتدتومنه قول طهفة للنبي صلى الله عليه وسلم « اصابتنا سنة حمراءمؤزلة » اى آتية بالازل ويروى مؤزلة بالتشديد وأزل الرجل يأزل ازلا اى صار في ضيق وجدب واصح القوم آزلين اى في شدة وقال الكميت

رأيت الكرام به واثقيــــن ان لا يعيموا ولا يؤنزلوا وفيكتاب تهذيب الالفاظ لابن السكيت قال زهير اذا لقحت حربعوان مضرة * ضروس تهر الناس أسابها عصل تجدهم على ما خيلت هم ازاءها * وان افسدا لما الجماعات والازل اى الضيق اه

﴿ أَصَٰدِشُ ﴾ وصفالضيف البصر واصلها (غطَمَش) فنى الصحاح «الغطمشالكليل البصر» فابدلوا النين همزة والطاءضادا والميم باء لقرب المخارج

مَوْ اطّرَباً كِنه يقولون « ما ليش دعوه ولو يطرباً البيت على اللي فيه » ينني لا اتداخل في الامر ولو يتداعى البيت على من فيه وأصل هذا الفعل (تطبق) فني الصحاح «واطبقت الشئ اى غطيته وجعلته مطبقا فتطبق هو ومنه قولهم لو تطبقت السماء على الارض ما فعلت كذا » اه وبذلك تراهم فكوا الباء المشددة واتوا براء بدل احداها كما هو صنيعهم في كثير من الحروف المشددة

بِهِ اعْبَزَ ﴾ بمعنى جلس مستوفزا واصله مادة (قعفز) قال الفراءيقال جلس فلان القعفزكي وقد اقعنفز اى جلس مستوفزا اه ﴿ أَغْبَشْ ﴾ وصف للشىء يميــل لونه الى النبرة وأســله (اَغْبَتْ) بالناء بدل الشين قال الحبوهرى الغبثة لون الى الغبرة والاغبث الذى لونه كذلك وهو قلب الابنث اه

﴿ اِلاَ ﴾ يستعملون هذا الحرف في ابتداء الكلام مكسور الهمزة مشدد اللام وذلك عند ارادة الاستفهام فيقولون «الاما جتش ليه امبارح » اى لماذا لم تجئ امس واصلها (الآ) بفتح الهمزة وتخفيف اللام ومن معانيها التنبيه وتسمى في اصطلاح التحويين اداة إستفتاح

﴿ السَ ﴾ يستعملون هذا الفعل متعديا بعلى فيقولون «فلان ألس على فلان» بمعنى تهكم به واستهزأ وقال فيه ما يكره واصله من (اللقس) فغ الصحاح اللاقس العيّاب وقد لقسه لقسا بالضم حكاه ابو زيد واللقس الذي يلقب الناس ويسخر منهم ويفسد

يهم أمال به يستعملون هذه الكلمة بمعنى اذن فكيف ويمعنى بلى وكيفلا و نم واصلها (إمالاً) واهل المغرب ينطقون بها صحيحة على اصلها في المعانى المنقدمة

﴿ أَمْرَ ﴾ يقولون د امر الخبز، اذا وضعه على النار لتقديد. وأصله (َجَمَّرَ) بالجبم بدل الهمزة اى وضعه على الجمر والخاصة ينطقون بالجبم قافا ظانين ان العامة ابدلوها همزة وهو خطأ وكثير من سكان الارياف ينطقون بهما صحيحة بالجبم فيقولون النحمر وخيز مجمر

سھ مرف الباء گھ⊸

﴿ بَحْ ﴾ يستمملون هذه السكلمة بممنى نم يبق وهي للاطفاله خاصة فاذا اعطى الطفل شيأ ثم رغب فى الزيادة يقولون له « بح » اي لم يبق منه واصله (بحباح) فنى لسان العرب قال اللحيانى زعم الكسائى انه سمع رجلا من بنى عامر يقول اذا قبل لنا ابنى عندكم شئ قلنا بحباح اى لم يبق اه في أشناً كه نقولون « شنات الام طفلها » اذا لفت رأسه

وَ رَبِّشْنَا ﴾ يقولون «بشنأت الام طفلها » اذا لفت رأسه ورقبته بقطمة من قماس خوفا من البرد او طلبا للزينة وهــذا الاستعمال مأخوذ من (البُخْنُق) فني اللســان البخنق برقع يغشى العنق والصدر والبرنس الصغير يسمى بخنقا قال ذر البريمة « عليه من الطلماء حلّ وبخنق »

وقيل البخنق خرقة تقنع بها المرأة وتخيط طرفيها تحت حنكها يقال تبخنقت . وفى الصحاح البخنق خرقة تقنع بهـا الجارية وتشد طرفيها تحت حنكها لتوتى الخمار من الدهن او الدهن من الغيــار اه

﴿ بَصُهُ ﴾ يستعملون هذه الكلمة اسما لقطعة مسن الجمر واصلها (بَصُوم) فنى اللسان مافى الرماد بصوة اى شررة. ولا جرة اه

﴿ بُضَلَه ﴾ يستعملونهاوصفاللبايدالضعيفالقليل الحركةوهي تركية ورسمهًا هكذا (بوداله) تركوا الواء وابدلوا الدال ضادا

ورسمها همدا (بوداله) ركوا الواء وابدلوا الدال ضادا هُوبِعَزُاً به يقولون و فلان بهزأ ماله وبعزأ النبئ و رماه هنا وهناك والاسم منه البعزأة واصله من (البَعثَقة) بالثاء والقاف فني اللسان البثقة خروج الماء من حوض وتبعثق اذا أنكسرت منه ناحية فعاض منها اه ولا بخني ما بين المعنين من التوافق او يكون اصله (زَعْبق) فني اللسان عن الازهرى في التوادر «تزعبق. الشيءٌ من يدى اى تبذر وتفرق » ولكن الاول أوجه ﴿ بُوشَ ﴾ يستعملون هذه الكلمة بمنى فارغ وبدون ثمرة فيقولون * عملتا راح بوش» اى بدون ثمرة * وكلامه بوش » اى فارغ وهذه الكلمة تركية رسها ومعنى

﴿ بُوَّطَ ﴾ يستعملون هـ نا الفعـ ل بمنى أفسد وأخل ويصرفونها الى جميع الصيغ واصله كلة (بُوز) الذكية وهى الديم فعل امر من الافساد والاخلال

۔ ﷺ مرف الناء ﷺ۔۔

﴿ تَأْصَعُ ﴾ يقولون ﴿ هَى ماشية تتأسع اوقاعدة تتأسع ، اى تحرك اعضاءها وكشحها دلالا واصله من (القرَّصَعَة) قال ابن السكيت فى كتابه تهذيب الالفاظ: القرصعة مشية قبيحة قال الراجز اذا مشتسالت ولم تقرصع * هن القناة لدنة النهزع وصف امرأة بانها تتنى فى مشيها كتنى القناة اذا هنت فاضطرب ويروى هن القناة اللدنة النهزع اى اللينة الاضطراب،

اه من شروحه وفى الصحاح: قرصعت المرأة مشت مشية قسحة اه

﴿ تَلْزَرْ كَهُ يَقُولُونَ ﴿ فَلَانَ يَتَلَازُ لَى عَلَى هَفُوه ﴾ اى يترقب وينتظر لى هفوة واصله من (اللديدين)وها صفحتا المنققال فى الصحاح ﴿ واللديدان صفحتا العنق ومنه اشتقاق قولهم فلان يتلدد اى يلتفت عينا وشهالا ﴾ اقول ومن عادة المترقب ان يكثر التلفت والعامة لا تستعمل هذه الكلمة الا فى ترقب الشر ويظهر ان سبيذلك هوان من معانى هذه المادة الخصومة فنى الصحاح رجل الدين اللدد وهو الشديد الخصومة اه

﴿ اللَّهُ اللّ بالهمزة فني اللسان يقال تلكاً عليه اعتل وابطأ وتلكاًت عن الامر تلكؤا تباطأت عنه وتوقفت واعتللت عليه وامتنمت وفي حديث الملاعنة « فتلكاًت عند الحامسة » اى توقفت وتباطأت ان تقولها وفي حديث زياد « اتى برجل فتلكاً فى النهادة » اه مَرْ مَمَا أَلَتَ مَهُ يقولون « تما لت فلان » بمعنى تهكم به واصله من (ألت) يقال ألته حقه اى نقصه وفى التنزيل « وما ألتناهم من عملهم من شئ كل امرئ بماكسب رهين ، وجاء في حديث عبد الرحمن بن عوف رضى الله عنه «لاتغمدوا السيوف عن اعدائكم التنقصوها قال ابن قديمة «كأنه من أولت بولت اوألت يألت ان كان مهموزا » نقله صاحب كتاب الف باء

و تُو بَ بَهِ يستعملون هذه الكلمة بمنى هـنا الحين وهذه اللحظة ويضيفونها الى الفهائر فيقولون « توه جاى، بمعنى جاء في هذه اللحظة وتوسى وتونا وتوهم الى آخره واصل هـذه الكلمة فيا اعلم (توسى أوهى الساعة قال في اللسان « وتقول مضت توة من الليل والهار اى ساعة قال مليح

ففاضت دموعى توة ثم لم تفض * على وقد كادت لها المين تمرح وفى حديث الشعبى • فما مضت الانوة حتى قام الاحنف من مجلسه » اىساعة واحدة اه فحذفوا التاء الاخيرة واضافوا الباقى الى الضائر على ان بعض العامة يثبتونها فيقولون توته وتوتهم وتوتنا الى آخره

-≪ حرف الحيم ﴾\$⊸

وهم جَدَع مَ يستعملون هذر الكلمة لمنيين «الاول» وصف الشاب الحدث في مقابل الطفولية والرجولية « الثاني» وصف مسدح بالنشاط والحذق في الاعمال واصلها (جَدَع) بالذال المعجمة قال البغدادي في خزانة الأدب عند تفسيره كلتى الجذع والقارح دان الجذع بفتح الجيم والذال المعجمة الشاب الحدث والقارح المنتهى في السن ونقل عن الخطيب انهما مثلان واصلهما في الخيل وذوات الحوافر وذلك ان المهر يركب بعد حول سياسة ورياضة فاذا بلغ حواين فهو جذع يستغنى عن الرياضة » اه

اقول ان استعمال هذه الكلمة وصفا للشاب الحدث ظاهر واما استعمالها فى المدح فيظهر من كلام الخطيب من ان المهر الذى يباغ حولين يستغنى عن الرياضة أنه صار نشيطا فلا مانع من استعمال هذا الوصف للانسان بهذا المعنى ويؤيد ذلك استعمال العامة كلة «قارح» وصفا لذى المكر والحداع وقد عامت

ان القارح هو المنتھی فی السن ومن انتھی فی السن صار عارفا مجربا ذا دھاء

ويمكن ان يكون استعمالها فى المدح مأخوذا مسن قول العرب «جدعا له » يقولونه فى موضوغ المدح مثل قولهم « قاتله الله قال فى الصحاح جدعه تجديماً اى قال جدعا له والجدع القطع ا ويؤيد هذا الاستعمال ان العامة يستعملون مادة القطع اظهارا للاستغراب والاعجاب بالانسان يفعل ما يستحق الاستغراب فيقولون « الله يقطعه » وعلى هذا التوجيه يكون بالدال المهملة فى المنى التانى (جَرْماً) يستعملون هذه الكلمة بمعنى جماعة كثيرة من الناس واصلها (جَماً ع) فكوا تشديد الميم وابدلوا الميم الاولى راء قال فى اللسان الجماء النفير حجاعة الناس ولم تقل العرب الجماء الاموصوفا اه

- ﴿ مرف الحاء ﴾

موحاء َ به يقولون « نصحته وما حاءش فيه النصح ، اى لم يؤثر فيه واصل هذه الكلمة (حاك) بالكاف بدل الهمزة فني الصحاح حاك فيه السيف وأحاك بمعنى يقال: ضربه فما أحاك فيه السيف اذا لم يسمل والحيك اخذ القول في القلب يقال مايحيك فيه الكلام اذا لم يؤثر فيه اه وفي كتاب ادب الكاتب في باب مايهمز من الاسهاء والافعال والعوام تبدل الهمزة فيه او تسقطها: وضربه بالسيف فما احاك فيه وحاك خطأ اه. وقال في السان: وما أحاك فيه السيف وماحاك كل يقال اه

حرف الخاء كه⊸

﴿ خَدْ لاَنْ ﴾ يستعملون هذه الكلمة وصفا في معنى الضعف والفتور في الاعصاب فيقولون ﴿ رجل خدلت ويدى خدلانه ﴾ اى اصابهما تقل وفتور واصلها من (الحَدَر) بالراءقال في اللسان: الحدرامذلال يغشى الاعضاء الرجل واليد والحسد وقد خدرت الرجل تحدر اه

سھ مرف الدال کھ⊸

عَوْ دَأُلِّجَ ﴾ يستعملون هذا الفعل في معنيين « الاول » في المشي

البطئ مع صرف الجهد كمشية الصبي الصغير « الثاني » في معنى الدحرجة واصله (دَعْلَج) بالعين بدل الهمزة فني اللسان: الدعلجة ضرب من المشي والتردد في الذهاب والحجي يقال ان الصبي ليدعلج دعلجة الحرذ يجئ ويذهب وقال ايضا ودعلجت الشي اذا دحرجته اه

﴿ دَحْ بَهُ كُلَّة يَقُولُونَهَا للاطمال بَمْنَى حَسَنَ وَلَطْيَفَ كَايَسْتَعَمَلُونَ لَهُمْنَى شَدَذَلِكَ كُلَّة ﴿ كَحَ ﴾ واصلها (داح) بالالف بين الدالوالحاء فنى الصحاح: الداح نقش يلوح به الصيبان يعللون به يقال الدنيا داحه اه

﴿ دَعُورَ ﴾ يقولون ﴿ دعوره على الارض ودعوره عن منصبه ﴾ بمنى اسقطه وانزله واصله (دَهُورَ) بالهاء بدل المين فنى الصحاح : دهورت النبئ اذا جمته ثم قذفته فى مهواة اه ﴿ دَهَسَ ﴾ يستعملون هذا الفعل فى معنى شدة الوط بالرجل واصله (دَعَسَ) بالمين قال فى الصحاح : الدعس شدة الوط والمدعاس الطريق الذي لينته المارة اه

⊸نی مرف الزای کی⊸

﴿ زَلَطَ ﴾ يستعملون هـذا الفعل باللام او بالغين بين الزاى والطاء فيقولون «زلط اوزغط» وكلاها بمعنى بلع واصلمما اما (سَرطً) او (زَردَ) يقال سرط الشيء بلعه واسترطه ابتلعه وفي المثل « لا تكن حلوا فتسترط ولا مرا فتعنى » ويقال زرد اللقمة اذا بلعها

-ھھ مرف السین گھ⊸

﴿ سَأَسَأً ﴾ يستعملون هذا الفعل في معنى تندية الطعام وغيره بنحو الدهن واصله (سعْسُعَ) بالغين فني الصحاح: سغسغت الطعام اوسعته دسما وسغسغت رأسي اذا وضعت عليمه الدهن بكفك وعصرته ليتشرب اه

﴿ سِبَانَ ﴾ يستعملون هـنه الكلمة اسما للقشور البيضاء تكون فىالرأس واسلما (صِئْبَان) جم صؤابة وهى بيضة القمل وقد صتب رأسه وأصأب ايضا اذاكثر صئبانه

﴿ سَبَتَ ﴾ يستعملون هذه الكلمة اسها الوعاء المصنوع من قشور الاشجار او غصوتها الرقيقة المجدولة واصلها (سَفَط) بالسين والفاء المفتوحتين بعدهما الطاء فني اللسان و السفط الذي يعبى فيه الطيب وما اشبهه من ادوات النساء واجدلوا الفاء باء والطاء لم لقرب مخرجهما

وسخ به يستعملون هذا الفعل في مضيين و الاول ، في معنى الضرب د الثانى ، في معنى الاتيان فيقولون و سخه علاً ، المصربه مجموع ضربات واصله بهذا المعنى (سَحَ) بالحا، المهملة دل المعجمة فني الصحاح : سحه مائة سوط اى جلده اهواصله بالمعنى الثانى (زَحَ) بالزاى فني الصحاح : المزخة بالفتح المرأة قال الراجز

افليح من كانت له مزخة * يزخها ثم ينام الفخه ﴿ سَكُم ﴾ يستعملون هـ نما الفعل بمنى ضرب وبمنى اخذ واصل الاول (صَقَع) بالصاد والقاف فنى اللسان : صقعه ضربه ببسط كفه وصقع رأسه علاه بأى شئ كان وفى الحديث د من

زنى من امبكر فاسقموه مائة ، اى اجلدوه اه . هذا وقد قال الحليل «كل صاد تجئ قبل القاف وكل سين تجئ قبل القاف فللمرب فيه لغتان منهم من يجعلها سيناً ومنهم من يجعلها صاداً » ولمل اصل الثانى (إِزْدَ كُأَ) فنى اللسان: ازدكات منه حتى اخذته اه

۔ کھ مرف الشین گھ⊸

﴿ شَـاَلَبَ ﴾ يستعملون هذا الفعل بمعنى «كفأ وصرع على الارض» واصله (سَقَلْبَ) بالسين والقاف قال فى اللسان : سقليه اى صرعه اه

﴿ شَبَطَ ﴾ يقولون د شبط الطفل فى النى ، بمعنى علق وولع به وأمسكه لا يريد تركه واصله من (التشبث) وهـــو التعلق بالتى كما لا يخفى ﴿ شَخَ ﴾ يستعملون هذا الفعل بمعنى ﴿ بال او تغوط ﴾ واصله (جَنَحٌ ً) او (زَخَّ) بالجيم او انزاى بعدهما خاء قال الجوهرى فى الصحاح ﴿ جِنح سِوله رمى به » ونقل صاحب كتاب الف باء عن كتاب العين : وزخ ببوله اذا مده اه

و شن كم يقولون « فلان يشن » اذا صوت بانفه وهـ و عائف للا دب واصله من (الحَدِين) بالحاء المعجمة فني نوادر ابی زید « الحدِین صوت یخرج من الانف » وفی الصحاح : الحدِین کالبکاء من الانف والضحك فی الانف وقد خن یخن اه فی شُو بَشُن کم کلة يقولها اسافل الطبقات فی افراحهم ليحموا الدراهم من الحاضرين و يسمونها « نقطة » وکل من اعطی شيئاً يردونه له فی افراحه واصلها اما (شی بشی) ای أن ماندفعونه الآن يدفع لكم فی افراحكم : او كلة (شاً باش) الفارسية وهی لبدیهم كلة استحسان بمنی أحسنت

﴿ شُوْبِهُ ﴾ كلة يستعملونها بمنى « قليل » ويزعم الكثير انها تصغير شَى وليس كذلك وانما اصلها (شوايَه) قال الميدانى فى مجمع الامثال عند الكلاء عى قولهم فى المثل « اعطنى حظىمن شواية الرضف » الشواية بالضم النئ الصنير من الكبير ويقال ما أشياه وما أشواه اى ما أصغره اه. وفى كتاب مسائية لابى زيد: يقال بقيت على فلان شواية من مال اذا بقيت له بقية من ابل أو غنم اه.

س الصاد کاد⊸

وصاصاً ﴾ يقولون هذا الفعل لصياح بعض الحشرات والحيوانات الصغيرة واصله (صأًى) في اللسان: الصثى على وزن فعيل صوت الفرخ صأى الطائر والفرخ والفأر والحذير والسنور والكلب والفيل يصأى اى صاح: وزاد الحبوهرى اليربوع والمعقرب وفي المثل « تلدغ العقرب وتصيّ » اه

﴿ صَالِيع ﴾ كلة يستعملونها وصفاً لمن ليس لديه صناعة أو مال أو للذي أهمله الاهلوالحلان أو للمئ المتروك واصلها (سَاتَمْع) بالسين فني الصحاح • وأسعت الابلأهماتها فساعت هي تسوع سوعا ومنه قيل • ضائع سائع » وناقة مسياع تذهب في المرعى » وفي اللسان: اساع الراعي الابل فساعت أساء حفظها فضاعت وأهملها. وساع الشئ يسيع ضاع اه وصحَنَ ﴾ يستعملون هذا الفعل بمنى د دق الشئ ناعماً » فيقولون دصحنت البن » اذا دققنه وجعلته كالدقيق واصله (سحَنَ) بالسين فني اللسان : سحن الشئ سحنا دقه والمسحنة التى تكسر بها الحجارة اه

﴿ صَهَيْنُ ﴾ يقولون «صهين شويه » فعل امر بمعنى انتظر أو اسكت قليلا واصل هذه الكلمة (صه) بالتنوين وهو اسم فعل امر بمعنى « اسكت ولا تتكلم فيا نحن بصدده » زادوا فيه الياء وصرفوء تصريف الافعال

⊸ﷺ مرف الفاد گھ⊸

وَصَوَّى بِهُ يستعملون هذه الكلمة اسما لكل خادم كان يسير امام النساء اذا خرجن من بيوتهن حارسا لهن ويتقدم الرجال بالليل حاملا مصباحا لينير لهم الطريق ومثل ذلك الرجال الذين يحملون المشاعل امام مواكب العرس في الافراح فيسمونهم وضوية ، واصلها (ضَوْقى) نسبة الى الضوء كما هو ظاهر

﴿ صَيَانَ ﴾ كلة يستعملها العامة فى الاسواق وصفاً الشئ المتين يحمل كثير الاستعمال وأصلها تركية ورسمها هكذا (طَيانْ) بالطاء لكنها تستعمل لدى النزك فعل أمر من التحمل

س مرف الطاء كه⊸

و طاً به يقولون د طأ الزجاج او الاناء ، أنكسر من حرارة او نحوها ويقولون لمن اشتد غضبه «هو رايح يطأ ، بمنى يكاد يتميز من الغيظ وهذا الفعل من الالفاظ المشخصة اصولتها لمعانيها والحاف فني اللسان: تك الشيء وطئه فشدخه وقال ابن الاعرابي تك بالضم اذا قطع وتك الانسان اذا حمق واحمق نائك شديد الحمق اه

﴿ طُرَّم ﴾ يقولون « ضربه على فه فطر ، اسنانه ، اى اسقطها «واسنانه مطرمة» اىساقطة وأصلهمن (الَّثَرَم) قال الجوهرى: الثرم بالتحريك سقوط الثنية تقول منه ثرم الرجل فهو اثرم وثرمته انا ثرما اذاضربته على فيه فترم ويقال ايضاً ثرمت ثنيته فانثرمت اه من طَفَةٌ بَه كلة يستعملونها اسها لجماعة من الناس تسير جماعات ويجمعونها على دطفات وطفف» واصابها (ضَفَةٌ) فني الصحاح:
 د الفنفف از دحام الناس على الماء والضفة الفعاة الواحدة منه »
 وفي اللسان : ضفة الناس جماعتهم قال الاصمى دخلت في ضفة القوم اى في جماعتهم اهـ

-،﴿ مرف العبن ﴾<~

﴿ عَالِيْ ﴾ كلة يستعملونها وصفا المتأنق فى مابسه ومشيته وحركات جسمه والمرأة عايثه واصلها (حائبك) بالحاء فى اوله والكاف فى آخره فنى اللسان : وحالا فى مشيته يحيك حيكا وحيكانا فهو حائك وحياك تبختر واختال وهذه المشية فى النساء مدخ وفى الرجال ذم وحاك يحيك اذا فحج فى مشيته وحرك منكيه اه او يكون اصلها (عائك) فنى اللسان عن ابن سيده : عاك عيكا، مشى وحرك منكيه كحاك اه

﴿ عَبيط ﴾ يستعملون هذه الكلمة وصفا للحفيف العقل

البسيط الاخلاق واصلها (هبيت)بالهاء فىاوله والتا. فى آخره فنى الصحاح : الهبيت الحبان الذاهب العقل قال طرفة

الهيب لا فواد له ﴿ والنبيت قلب قيمه ورجل مهبوت الفؤاد وفي عقله هبتة اى ضعف اه وفي اللسان وقد هبت الرجل اى نحم فهو مهبوت وهبيت لاعقل له اه وهو عَمَارِمْ ﴾ كلة استحسان ومدح يقولونها لمن فعل شيئا يستحق عليه اثناء كما يقولون له « احسنت ، وهذه الكلمة فارسية ويستعمله النزك ايضا ويرسمونها هكذا (آفرين) ابدلوا الهمزة عينا والنون الاخيرة مياوقد أتت بالميم في الفارسية ايضا

مو عقده وشييطة كه يسمون بذلك المقدة التي يمكن حلها بسهولة بمجرد شد احد طرقى الحبل او الحيط واصل كلة شنيطه (أنشُوطَة) فال الميداني عند قولهم في المثل ان حبلك الى انشوطة ، الانشوطة عقدة يسهل انحلالها كمقدة تكك السراويل اه

﴿ عَلَّهُ ﴾ كلة يستعملونها اسما لمجموع ضربات يضربهـا

الأب ابنه والمعبر تاميذه وأصلها (حَلَّاة) بالحاء فنى اللسان * قال ابو زبدحلاً نه بالسوط حلاً اذاجلدته بهوحلاً مبالسوط والسيف حلاً ضربه به وعمر به بعضهم فقال حلاً ه حلاً ضربه ، فتكون الحلاً ة المرة من الضرب كما هو ظاهر

۔ ﷺ مرف النبي گا⊸

و غَجرِي به كلة يستعملونها وصفا للدون من الناس الذين الإيبالون بالآداب الانسانية في القول والفعل وبالاخص للقوم الذين يجيئون الى المدن ولا مأوى لهم ويتخذون صناعة الوشم على الايدى واعمال الشعوذة ويسمونهم نجرا والواحد نجريا ولعل هذا الاستعمل مأخوذ من (الحشارة) قال في الصحاح: الحشارة الردئ من كل شئ وقال ابو زيد يقال خسرت الشئ اخشره خسرا اذا فيت منه خشارته وفلان من الحشارة اذا كان دونا اه

﴿ غَٰدَرَ ﴾ يقونون ﴿ غدر فلان عن الشيُّ وعن رأيه ﴾ بمعنى

عدل واصله (غُضَرً) بالضاد قال فى اللسان : وغضر عنه يغضر بالكسر وتغضر انصرف وعدل عنه اه

﴿ عَطَرُشَ ﴾ يقولون ﴿ فلان غطرس على المسألة ﴾ اى تمامى عنها ويقولون ﴿ مالك مغطرس علينا ﴾ يعنون متغاضيا عنسا واصله من (الفَطَش) قال الحبوهرى ﴿ الغطش فى العين شبه العمش والرجل اغطش والمرأة غطشاء والمتغاطش المتعامى عن الثمي ﴾ فزادت العامة راء بين الطاء والشين كما لا يخنى

-ه کی مرف الفاء کی⊸

﴿ فَأَع كِهِ يستعملون هذا الفعل بمنى (فقاً) وهو اصه فيقولون ﴿ فَأَع عَيْهِ ﴾ اى فقاً ها ويقولون ﴿ غظته حتى انعاً ع ﴾ اى تفقاً غيظا ويقولون ﴿ الدمل انفاً ع ﴾ اى تفقاً قال فى السان : فقاً العين والبثرة ونحوها يفقؤها فقاً وفقاً ها بالتشديد كسرها وقيل قلعها وبخقها وفي الحديث ﴿ لو أَن رجلا اطلع فى بيت قوم بغير اذنهم ففقؤا عينه لم يكن عليهم شى ٤ وبكى حتى كاد ينفق بطته اى ينشق اه ﴿ فَشَرَجُهُ يستعملون هذا الفعل بمغى ﴿ كذب ﴾ ويقولون ﴿ رجل فشار ، بالتشدید بمعنی کذاب واصله (فَحَبَرَ) بالحِیم فنی الصحاح «فجر فجورا ای فسق و فجر ای کذب، وفی اللسان عند التکلم علی قول ایی ذؤیب

ولا تخنوا على ولانشطوا ﴿ بقول الفجر از الفجر حوب يروى الفجر والفخر فمن قال الفجر فمناه الكذب ومن قال الفخر فمناه النزيد في الكلام: قال الهوزاني الافتجار في الكلام اختراقه من غير ان تسمعه من احد وأنشد

نازع القوم اذا نازعهم * بأريب أو مجلاف أبل يفجر القول ولم يسمع به * وهوان قيل اتق الله احتفل وفي حديث عمر رضى الله عنه: استحمله اعرابي وقال ان ناقتى قد نقبت فقال له كذبت ولم يحمله فقال

أقسم بالله ابو حفص عمر ﴿ ما مسها من نقبولا دبر فاغفر له اللهم ان كان فجر

اي كذب ومال عن الصدق اه

﴿ وَمَصَى ﴾ يستعملون هذا الفعل في الضفط بالأصابع على النبئ حتى تتبدد أجزاؤه واصله (فَصَعَ) قلبوا العين الى مكان الصاد

فنى اللسان: فصع الرطبة يفصعها فصما وفصعها بالتشديد اذا أخذها بأصبعيه فعصرها حتى تنقشر وكذلك كلما دلكته بأصبعيك لياين فنفتح عما فيه اه

- ﷺ مرف الكاف ﷺ -

وَ كُح ﴾ يستعملون هذا الفعل بمعنى «سعل» وأصله (أح) بالهمزة فني الصحاح «أح الرجل يؤح أحاى سعل، وفي اللسان: قال رؤبة بن العجاج يصف رجلا بخيلا اذا سئل تخنح وسعل يكاد من تخنح وأح * يحكي سعال النزق الأبح

۔ ﷺ مرف اللام گ

هْرِلِسَّهُ بُهُ كُلَّة يستعملونها بمنى « للآن » واصلها (للسـاعة) اى لهذه الساعة ويؤيد ذلكان اهل المغرب ينطقون بها(السِسَّعُ) فيثبتون المين وبعض سكان الصعيد يقولون(السَّاتِي) يسقطون المين ويظهرون حركة الاعراب ه لطش ب يستعملون هذا الفعل في معنى الضرب الكف أو بالعصا فيقولون « لطشه قلم » اى ضربه بكفه ويقولون « هو ملطوس ، اى بجنون واصله (لطُثَ)او (لُطسَ) او (لُدَس) في اللسان: لطثه ضربه بعرض يده اوبعود عريض ولطثه بحجر ولطسه اذا رماه نقله عن ابى عمرو وتلاطث القوم تضاربوا بالسيوف او بايسهم وقاللدسه بيده لدساضربه مهاولدسه بالحجر ضربه به او رماماه ﴿ لَقَمَةُ القَاضَى ﴾ هي لديهم اسم لما يصنع من العجين يقلي فى السمن او الشيرج قطعا تتكوركرات صغيرة وتؤكل بالعسل او السكر ينسبونها الى القاضي. والظاهر أنها تركية صناعة واسها واصالها (قادين لقمه سي) اي لقمة السيدة ولاتخني سهولة التحريف في مثل ذلك

اقول ولا مانع من نسبها الى القاضى فقد اطلعت فى رحلة ابن بطوطة الرحالة على ما يؤيده وذلك عند ذكره الجلين واطباق الحلواء التى اهداها الى السلطان ابى المجاهد محمد شاه ملك الهند والسند بمدينة دهلى حيث قال بالاختصار:

ثم أمر السلطان بتلك الاطباق ان ترفع لموضع جلوسه الحاص فرفعت وقام الى مجلسه واستدعاني وأمر بالطعام فآكنت ثم سألتي عن نوع من الحلواء كنت بعثته له قبـــل فقلت له يا خوند عالم تلك الحلواء أنواعها كثيرة ولا أدرى عناى نوع تسألون منها فقال ائتوا بتلك الاطباق فأتوا بها وقدموها بين يديه وكشفوا عنها فقال عن هذا سألتك وأخذ الصحن الذي فيه فقلت له هذه يقال لها المقرصة ثم اخذ نوعا آخر فقال وما اسم هـــــذه فقلت له هذه (لقبات القاضي) وكان بين يديه ناجر من شيوخ بغداد يعرف بالسامري وهو كثير المال فحسدني وأراد ان قطعة من التي تسمى جلد الفرس وكان بازائه ملك الندماء ناصر الدين الكافى الهروى وكان كثيرا ما يمازح هذا الشيخ بين يدى السلطان فقال له ياخواجهأنت تكذب والقاضي (يعني ابن بطوطة) يقول الحق فقال له الساطان وكيف ذلك فقال ياخوند عالم هو القاضى وهذه لقيماته فانه أتى بهبا فضحك السلطان وقال صدقت اھ

فمن ذلك تعلم ان هناك نوعا من الحلواء ينسب الى القاضى فى عهد ابن بطوطة الذى عاش فى أواسط القرن الثامن الهجرى ولا يبعد ان يكون هذا النوع بعينه كما لا يخنى

~ چ مرف المي کا⊸

﴿ مَا وَحَهُ ﴾ كلة يستعملونها فى معنى « المجادلة والمغالبة فى غير حق » وبعض المتقرين يقولون « مقاوحه » بالقاف وهو خطأ فن أصابها (مُسكاوحة) بالكاف قال الحبوهرى فى الصحاح: كوحت الرجل تكويحا اذا غلبته قال الراجز:

أعددته للخصم ذىالتمدى ۞ كوحته منك بدون الجهد وكاوحته اذا شاتمتهوجاهرته وتكاوحالرجلان اذا تمارسا وتسالجا الشم بنهما اه

مِوْ مِدَخَمِّنُ مَ كُلَّة يستعملونها وصفا للمصباح الضعيف النور واصلها (دَحْمَس) قال ابن السكيت فى كتابه تهذيب الالفاظ فى بات أساء نموت الليالى : ليل دحمس اذا كان مظلما قال او نخلة وادّرى جلباب ليل دحمس * أسود داج مثل لون السندس وقال فى اللسان: ودحس الليل اظلم اه

﴿ مَدْرُورَ ﴾ يقولون « المحل مدروز بالناس او بالاشياء » يمنى مملوء وغاص ويقولون « بطته مدروزة من الاكل » واصله من (دَغِص) فني الصحاح « دغصت الأبل بالكسر تدغص دغصا اذا امتلأت بطونها من الكلاً حتى منعها ذلك ان تجتر» وفي اللسان : دغص الرجل دغصا امتلاً من الطعام اه. جعلوا المعن راء والصاد زايا لقرب خرجهما

مَوْ مِزَ بَلَح بَهُ كُلّة يستعملونها وصفا لقليل الأدب فى الكلام واصلها (مرحلب) قال فى الجمهرة « فلان مزحلب اذا كان يهزأ بالناس، هكذا نقله السيوطى فى الكلام على النوع الحامس من كتابه المزهر وأوردها صاحب لسان العرب بالحاء المعجمة فقال: فلان مزخل يهزأ بالناس اه

مُوْ مَزَعَ ﴾ يستعملون هذا العمل فى معنى الكذب والافتحار بالنمس والاموال بدون حقيقة واصله (مَذَعَ) بالدال قال فى المسان: رجل مذاع متملق كذاب وقد مذع اذا كذب ومذع

فلان يمينا اذا حلف اه

﴿ مَسْطُولَ ﴾ كلة يستعملونها وصفا لمن قام به أثر أكل الحشيشة قال الشهاب الحفاجي في كتابه شفاء الغليل عند الكلام على كلة « سطل » واما قول العوام لآكل البنج مسطول وصرفوء فعامية مبتذلة ولا أدرى أسلها اه

اقول لعل اصلها (مستور) من الستر لان الحشيشة تستر عقل آكلها ويويد ذلك استعمال العامة كلة (مخدّر) اسم مفسول وصفا بهذا المعنى ولا يخنى ان الحدر والستر يمنى واحد فيكونون بذلك قد ابدلوا التاء طاء والراءلاما لقرب المخرجين كماهوظاهم هر مشرّدم على يقولون و الورقة مشردمة والثوب مشردم » يمنى مقطع واصله من (الشردمة) بالذال فنى الصحاح والشردمة القطعة من الثيء وثوب شراذم اى قطع » وفى اللسان ثياب شهاذم اى اخلاق متقطعة وأنشد ابن برى لراجز

حاء الشتاء وقميصي أخلاق * شراذم يضحك مني التواق قال والتواق ابنه اه

هُوْ مَطَع بَه يستعملون هذا الفصــل يمنى ذهب وولى مسرعا

فیقولون د الحرامی اخذ الشی و ومطع » وأصله (مَثَعَ) بالتاء قال فی اللسان:ومتع بالشی ذهب به یمتع متعا یقال لئن اشتریت هذا الغلام تَکْتَعَنَ منه بغلام صالح ای لتذهبن به اه

هُ مُظْرَّطَه ﴾ يقولون لمن يتكبر ويفتخر و بلا مظرطه علينا ، اى لاتتكبر ولا تفتخر علينا وأصل هذه الكلمة (طر مُدِدَة) كسر الطاء والميم ينهما راء ساكنة التكبر والتفاخر والمطرمة الذى يقول ولا يفعل وطرمذ عليه فهو طرماذ صلف مفاخر متكبر وفى الصحاح و الطرمذة ليس من كلام أهل البادية والمطرمذ الذى له كلام وليس له فعل ، وفى اللسان : وجل طرماذ مبهلق صاف وهو الذى يسمى الطرمذار قال

سلام ملاذ على ملاذ * طرمذة من على طرماذ وعن الحبوهرى الطرماذ هو المتدح يقال تندح اى تشبع بما ليس عنده قال ابن برى ويقوى ذلك قول اشجع السلمى ليس للحاجات الا * من له وجه وقاح ولسان طرمذار * وغدو ورواح وعن ابن الاعراني في فلان طرمذة وبهلقة ولهـوقة قال ابو

العباس اى كبر وقال ابو الهيثم المفايشة المفاخرة وهي الطرمذة بسيها وطرمذان بالنون اذا افتخر بالباطل وتمدح بما ليس فيه اه ﴿ مَعَزَّ أَلْ ﴾ كلة يصفون بها الرجل الحسن الشكل المتأنق في زيه والمرأة معزألة واصلها اما (معزهل) قال في اللسان : «المعزهل الحسن الغذاء » او (معذلج) قال فىاللسان: المعذلج الناعم عذلجته النعمة وامرأة معذلجة حسنة الخلق ضخمة القصب وعذلجت الولد وغيره فهو معذلج اذاكان حسن الغذاء اه و مُلَطُّ ﴾ يستعملون هذه الكلمةوصفا من العرى والتجرد فيقولون « وقف في الحام ملط » اي عاريا واصلها (مرط) بالراء بين المم والطاء فني اللسان: سهم أمرط ومريط ومراط ومرط لاريش عليه ويجوز تسكين الراء والمرطاء هي اللمساء التي لاشعر علىها وقد تقصر اھ

﴿ مِمَصُوْعَهُ ﴾ كلة يصفون بها المرأة النحيفة الجسم القليلة اللحم فيقولون « امرأة ممسوعة ، واصله (مَصُواء) فني الصحاح : المسواء من النساء التي لا لحم على فحذيها اه ﴿ مَمَّهُ ﴾ كلة يستعملونها اسها للأكل والفذاء بلغة الاطفال ولاتستعمل لسواهم وهذه الكلمة توكية ورسمها هكذا(مَمَّه) بدون تشديد الميم وهي لديهم اسم للثدي

عَوْمِهِرَّدِم ﴾ يستعملون هذه الكلمة وصفا للتياب الخلقة واصلها امهدم) بتشديد الدال فكوا التشديد وابدلوا الدال الاولى راء كما هوصنيعهم في كثير من الحروف المشددة قال في اللسان: الهدم بالكسر الثوب الخلق المرقع وقيل هو الكساء البالى من الصوف وخف هدم بالكسر ومهدم بالتشديد مثل الثوب وهدم فلان ثوبه اذا رقعه اه او يكون اصلها (هلدم) بكسر الهاء والدال وسكون اللام بينهما قال البندادى في خزانة الأدب في شرح رجز رؤبة ابن العجاج الذي مدح به ابا العباس السفاح اول خلفاء العباسيين عند قه له

جاءك عود خدفى قشممه * عليه من لبد الزمان هلدمه لبد الزمان بكسر اللام وسكون الباء جفوفه ووسخه وهلدمه ماتراكم بعضه على بعض وقال بعضهم خلقانه اه

⊸ ﴿ مرف النوه ﴾

مؤه تتع بجه يستعملون هذا الفعل فى معنى الرفع مع المسالجة ويمعنى اقتلع فيقولون « انتع الدلو من البئر » اى ارفعه منه واقتلعه ويدعون للمرأة وقت الولادة بقولهم « الله ينتمها » اى يسهل عليها الولادة ويرفعها مما هى فيه ويقولون « ربنا ينتمنا من العذاب ده » بمعنى يخرجنا من هذا العذاب واصله (تَتَقَى) بالقاف نطقوا اولا القاف همزة كمادتهم ثم جبلوا الهمزة عينا بلقى صوتها من الحدة والشدة قال فى اللسان: نتق الشئ نتقا جذبه واقتلعه وفى التنزيل « واذ نتقنا الحبل » اى زعزعناه ورفضاه ونتقت الغرب من البئر اى جذبته بمرة والناتق الرافع اه

و لَعَلَ ه يستعملون هذا الفعل بمنى «وثب وقفز» ويقولون
 د نط الذكر على الانثى» فى معنى السفاد للحيوان خاصة واصله
 فيا اعلم (نرا) قال الحجوهرى فى الصحاح : التنزى التوثب
 والتسرع وقال :

كأن فؤاده كرة تنزى * حذار البين لو نفع الحذار ونزاء الذكر على الانثى بالكسر اه وفى لسان العرب: النزو الوثبان ومنه نزو التيس ولا يقال الا للشاء والدواب والبقر فى معنى السفاد ويقال نزوت على الثيء انزو نزوا اذا وثبت عليه قال ابن الاندر وقد يكون فى الاجسام والمعانى اه

﴿ نَفَزَ ﴾ يستعملون هذا الفعل بمعنى شاك بابرة او بمود او بنحوهما واصله (نَخَسَ) بالخــاء والسين قال الجـــوهماى فى الصحاح : نخسه بمود نيحسه اه

ویمکن ان یکون اصله (نخز) قال فی اللسان: نخزه بحدیدة أو نحوها وجأه اه ولا یبعد أیضا ان یکون اصله (نزغ) قلبوا مکانی الزای والنین فنی اللسان: ونزغه حرکه أدنی حرکة والنزغ شبه الوخز والطمن ونزغه طمنه بید أو رسح اه

﴿ يُمكِّى كُم كُلَّة يَصَفُونَ بَهَا التَّأْنَقُ الذَى يَمِيلُ الى نطامِ الشَّيَاءُ وَرَبِيهِا وحسن عرضها وهذا الوصف مأخوذ من (التنميق) بالقاف يقال نمق الكتاب حسنه وجوده ونمق الجلد فقيه وزبنه وثوب منمق ونميق منقوش

﴿ نَيْدٌ ﴾ يستعملون هذه الكلمة اسها للنوم بلغة الأطفال خاصة واصلها فارسية تركية ورسمها هكذا (ننى) قال الشاعر النزكى: ابناى زمان مائل إيقاظ فتندر

كهوارددكىكودك نوشيرينهنى ومعناه ان ابناء للزمان مائلونالى ايقاظ الفتن فيلزم توك الطفل. الرضيع فى المهد نائمًا

حرف الهاء كة ⊸

﴿ هَبَدَ كَهُ يستعملون هذا الفعل بمعنى ﴿ رَمَى وَضَرِب ﴾ واصله (هَبَتَ) بالناء فى آخره فنى الصحاح: هبته يهبت هبتا اذا ضربه حكاه ابو عبيداه

﴿ هَجَّأْص ﴾ كلة يستعملونها وصفا للذى يكثر من الأخبار التى ليس لها حقيقة واصلها (هجاس) بالسين فى آخره فنى اللسان : هجس الامر فى نفسى يهجس هجسـا وقع فى خلدى والهاجس الخاطر اه فيكون الهجاس بمنى كثير الهجس يحكى

كل ما يهجس في نفسه كما لايخني

﴿ هَرَشَ ﴾ يستعملون هــذا الفعل بمعنى (حك) فيقولون «هرش فى رأسه او بدنه ، واصله (جَرَشَ) بالجيم فى أوله فنى الصحاح « جرش رأسه اذا حكه بالمشط حتى أثار هبريته، وفى اللسان الجرش حك الشئ الحشن بمثله ودلكه اه

~﴿ مرف الواو ﴾~

﴿ وحِشْ ﴾ كلة وصف يستعملونها بمعنى « قبيح المنظر » وبوجه اعم كل شئ ردي يدعونه وحش والاسم منه الوحاشة واصله اما من مادة (وَحْشَ) بالحاء المعجمة قال فى اللسان « وخش الشئ بالضم وخاشة ووخوشة ووخوشا رذل وصار رديثا » او من مادة (القحش) قال الشهاب فى شفاء الغليل عند الكلام على كلة « فحش » قال السمين هو قبيح المنظر قال امرؤ القيس: « وحيد كجيد الربم ليس بفاحش »

ثم توسع فيه حتى صـــار يعبر به عن كل مستقبح معنى كان أو عينا اهــوالوجه الاول أوجه وَرُشه بَه كلة يستعملونها اسها لحل صنع المصنوعات على العموم ويجمعونها على و ورش، بكسر الواو وفتح الراء وهذه الكلمة انجليزية يكتبونها هكذا workshop وينطقونها { وُرْكُشُوب} وهي مركبة من كلتين احداها « ورك ، ومعناها الشغل وثانيتهما « شوب ، ومعناها الحل او الدكان

﴿ وَشِ ﴾ يستعملون هذه الكلمة اسما بمعنى (وجه) وهو اصلها فكانَهم أرادوا أن يحفظوا نطق الحيم العربية فزادوا فيها الممان جعلوها شيناكما هو ظاهر

﴿ وَنَ ﴾ يقولون فلان دمايونش في الشغل » بمنى لايحصل له فتور ولا يتقاعس عن العمل واصله (وَنَى) يقال ونى في عمله ونيا اذا فتر وفي التنزيل « ولاتنيا في ذكري » معناه لاتفترا

~﴿ مرف الباء ﴾~

﴿ يَامِهُ كُلَّةَ يَسْتَعْمَلُونُهَا بَعْنَى ﴿ كَثِيرٍ ﴾ واصلها أما أن يكون (جَمَّاً) ابدلوا الحِمِ ياء لقرب مخرجيهما قال فى النسان: الحِم الكثير من كل شئ ومال جم كثير وفى التنزيل ﴿ ويحبون المسال حبا جما ﴾ أى كثيرا وقال أبو خراش الهذلي: ان تنفر اللهم تنفر جما * وأى عبد لك لا ألما أو يكون اختصارا من قولهم (يا ما آكثر) وكلا الوجهين ظاهر فوانداسك كلة تقولها النساء غير المربيات عند الفزع من شئ واصلها اما ان يكون (يا ندامه) جملوا الميم شينا فرارا من ذكر التدامة بلفظها الصريح او يكون كلة (انديشه) الفارسية ومضاها الفكر والهم والنم والخزن فيكون مضاها حينتذ * واحزناه * وهذا التوحيه اوجه كا لا يخني

﴿ يأ - يأ ﴾ يستعملون هذين الحرفين بمعنى ﴿ اما - واما ﴾ فيقولون ﴿ يأتَّفُونُ واصلَّ عَشَى واصلَّ عَدًا الاستعمال مأخوذ عن اللنتين الفارسية والتركية فان (يأ) لدى الفرس حرف عطف للتقسم والتخيير

﴿ يَعْمَهُ ﴾ يستعملون هذه الكلمة اسماً للهب والسلب وهذه الكلمة تركية برسمونها هكذا (ينما)ويصرفها عواسًا تصريف الافعال العربية فيقولون «ينم » بالتشديد بمعنى نهب الاانهم يحفظون النسبة التركية لهذا الاسم فيقولون «ينماجي» نسبة الى الكلمة التقدمة

مُحْلِقُولُ المؤلف ﴾ ح⊸

تم طبع هذه الرسالة الاولى فى اصول الكلمات المامية المصرية وسأتبعها بمثلها ان شاء الله راجيا من الادباء ان يمدونى بما يمن لهم من الملاحظات ومايشرون عليه من اصول مثل هذه الكلمات خدمة للغة العربية الشريفة وتقويما في المالة العربية المربى المبين والله الهادى الى اقوم طريق وبه الاعانة والمحمد التوفيق

- 🙈 مصنفات المؤلف المطبوعــة 嚢 ج

١ كتاب فن التربية في جزئين (مطبعة بولاق) ١ رسائل البشرى في السياحة بألمانيا وسويسه ١

(مطبعة بولاق)

١ الرحلة البرلينية (مطبعة الصنائع)

١ الحركات الرياضية البدنية (مطبعة بولاق)

مرشــد العائلات الى تربية البنين والبنــات

(مطبعة بولاق)

١ اصول الكلمات العامية المصرية (مطبعة الترق)

لا الجله